



**King County**

Department of Natural Resources and Parks  
Wastewater Treatment Division

# MEJORA DEL ALCANTARILLADO DE COAL CREEK

23 de abril, 2020

## Obras viales con cierres de carriles en Coal Creek Parkway a partir del 27 de abril

En estos momentos, el personal de operaciones y contratistas de la División de Tratamiento de Aguas Residuales del Condado de King (WTD por sus siglas en inglés) continúan trabajando para asegurar que el servicio de tratamiento de aguas residuales de la región continúe. Nuestros proyectos de capital son críticos para nuestra misión: tratar las aguas residuales para proteger la salud pública. El trabajo de campo continúa informando el diseño de la actualización del alcantarillado de Coal Creek, que proporcionará la capacidad necesaria de aguas residuales para las comunidades en crecimiento en Bellevue y Newcastle.

### Próxima ubicación de servicios públicos

A partir del 27 de abril, se cerrará un carril a lo largo de Coal Creek Parkway para colocar los servicios públicos en la calzada utilizando una técnica de construcción llamada "espeleología".

Durante estas maniobras, el equipo utilizará un martillo neumático para romper el pavimento en siete ubicaciones (ver el mapa al reverso). Luego usarán un camión de excavación al vacío para remover tierra y colocar servicios públicos. Una vez que los servicios públicos hayan sido colocados, se restaurará la carretera. **El trabajo de espeleología debe tomar aproximadamente 3 días en completarse. No hay trabajo programado para el fin de semana.**

**There will be travel lane, bicycle lane and sidewalk closures near potholing locations during work hours. Please follow signs and flaggers to travel safely through the area!**

### Que esperar durante estas maniobras

- El trabajo se llevará a cabo de lunes a viernes, de 9:00 a.m. a 4:00 p.m.
- Abanderados guiarán a conductores por el cierre de un carril por las maniobras en Coal Creek Parkway.
- Equipo en el camino; el equipo de control de tráfico estacionado a la orilla de la calle durante la noche
- Por seguridad, los inspectores de Olympic Pipeline estarán presentes durante la colocación de servicios
- Ruido típico de un sitio de construcción.
- ¡Esté atento a las señales de advertencia antes del cierre del carril en cada dirección!

### Sobre el proyecto

King County WTD está diseñando una nueva tubería de alcantarillado para reemplazar una ya existente que corre bajo Coal Creek Natural Area. La tubería existente de 2.5 millas de largo brinda servicio a Bellevue y Newcastle y llega al límite de su capacidad cuando llueve demasiado. El nuevo diseño alejará la tubería del área natural y servirá a las comunidades de Bellevue y Newcastle por otros 50 años o más.

### Contáctenos si tiene preguntas o inquietudes

El Condado está preparado para trabajar con usted en todo momento. **Si tiene preguntas o desea obtener más información, comuníquese con Monica Van der Vieren al 206-477-5502 o al**

[monica.vandervieren@kingcounty.gov](mailto:monica.vandervieren@kingcounty.gov).

**Alternative Formats Available  
206-684-1235 / 711 (TTY Relay)**



Mapa de ubicaciones de trabajo a lo largo de Coal Creek Parkway. Algunos lugares tendrán más de una excavación por baches.

**Formatos alternativos disponibles  
206-684-1235 / 711 (TTY Relay)**

**Our team is ready to work with you for your translation needs.** For translated materials, please visit

<https://www.kingcounty.gov/CoalCreekSewer>

Nuestro equipo está preparado para trabajar con usted si necesita una traducción. Para obtener los materiales traducidos, visite <https://www.kingcounty.gov/CoalCreekSewer>

당사의 팀은 여러분과 협력하여 여러분의 번역 필요에 부응하고 있습니다. 번역된 자료를 보시려면 아래를 방문하십시오.

<https://www.kingcounty.gov/CoalCreekSewer>

Наша команда готова помочь вам с переводом. Для получения переведенных материалов посетите

<https://www.kingcounty.gov/CoalCreekSewer>

Nhóm của chúng tôi sẵn sàng làm việc với quý vị để đáp ứng các nhu cầu dịch thuật của quý vị. Để đọc tài liệu dịch thuật, vui lòng truy cập <https://www.kingcounty.gov/CoalCreekSewer>

我们的团队随时可以协助您的翻译需求，请在 <https://www.kingcounty.gov/CoalCreekSewer> 查看翻译的资料。

我們的團隊隨時可以協助您的翻譯需求，請至 <https://www.kingcounty.gov/CoalCreekSewer> 檢視翻譯的資料。